

ДЕМОБІЛІЗАЦІЯ АМЕРИКАНСЬКОЇ АРМІЇ.

ВСТУПНІ МИРОВІ ПЕРЕГОВОРИ РОЗПІНУТЬСЯ В ПОЛОВИНІ ГРУДНЯ.

Урядове проголошене мадярської і чесько-словацької республік.

Ген. Пілсудский переймив владу регенції. -- Дашиньский іменованый премієром.

В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

ДЕМОБІЛІЗАЦІЯ АМЕРИКАНСЬКИХ ВІЙСК РОЗПОЧАЛА СЯ.

Всі транспортні війська до Європи здержані.

ВАШІНГТОН, 16. листопада. — ТРАНСПОРТОВАНЕ АМЕРИКАНСЬКИХ ВІЙСК ДО ЄВРОПИ ЗОВСІМ ЗДЕРЖАНЕ.

ДЕМОБІЛІЗАЦІЯ ВІЙСК, ЯКІ НАХОДЯТЬСЯ В ТУТЕШНИХ ТАБОРАХ, ВЖЕ РОЗПОЧАЛА СЯ.

Щеф штабу, ген. Марч, проголосив німці плян, після якого демобілізація буде відбуватися.

Демобілізація американських військ Франції розпочнеться сьогодні з найближчих до Парижа. Увійдуть прибувають до Західних Держав, рідкощо місяця. Правдоподібно поверот військ з Франції розпочнеться ще перел 1. лютого.

В таборах в Західних Державах знаходиться під оруком 1,790,000 жовірів. Приказ в справі демобілізації 200,000 жовірів вже виданий і сі люди в протязі двох тижнів будуть вже дома. Сподіють ся, що денно 30,000 жовірів буде могло опустити табір.

СПРАВА МИРА.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

ПРЕЗИДЕНТ ВІЛСОН МАЄ УДАТИ СЯ ДО ЄВРОПИ.

Вступні мирові переговори розпочнуть ся в половині грудня.

ВАШІНГТОН, 17. листопада. — Сподіють ся, що президент Вілсон вже в найближчих днях подаст до відома, чий візьме участь в мировій конференції.

Звісним є, що премієр Франції, Клемансо, вислав до президента запрошене в справі його співучасті в полагадженню великих проблем, які будуть предметом мирових нарад.

Вступні мирові наради розпочнуть ся в Версаля (коло Парижа) вже в половині місяця грудня.

Політики многих держав надіють ся, що президент Вілсон візьме участь в мирових переговорах.

ОПОРЮНЕНЕ БЕЛЬГІЙЦЯМИ.

Бельгійські війська заняли Антверпен.

ГЕНТ (Бельгія), 17. листопада. — Війська альянтів розпочали похід в напрямі границі Німеччини.

Бельгійські війська обсадили вже місто Антверпен, яке Німці опорожнили в патицню. Сподіють ся, що нині вийдуть бельгійські війська до столиці Бельгії, Брукселя.

В НІМЕЧЧИНІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

Складання установчих зборів.

КОПЕНГАГЕН, 15. листопада. — Вейсман, який іде до Німеччини, даєть надію, що бори революції вже припинили, що в Німеччині все успокоєть ся.

Добре вражене серед німецького загалу зробила прокламація соціалістичного правительства, в якій заповіджено складання установчих зборів.

"Форвертс" доносить, що є вєлка запораука, що установчі збори напевно відбудуть ся.

Державна рада іменувала членів кабінету.

БЕРЛІН, 16. листопада. — Згідно з рішенем ради державних повноважених уряди міністрів в новім німецькому кабінеті заняли слідуєчі особи: — Віцетелер Сольтс — др. Шайх. — Міністер фінансів — др. Шайх. — Міністер економіки — др. Август Міхер. — Міністер промислової демобілізації — др. Ріоган Кот. — Міністер пошти — Емануїл Бур. — Міністер праці — др. Адольф Бавер. — Міністер війни — ген. Шайх. — Міністер маринарки — адм. Ман. — Міністер справедливости — др. П. Кравзе. — Міністер пошти — др. Рідліл.

Мілер і Бавер відскають до соціал. більшовисти; Бурм, радикальний соціаліст; Шіффер і Кравзе національні ліберали; Сольтс і Шайх консерватисти; політичні переконані Ман, Кот і Рідліл неясні.

Давнійший вісти доносили, що німецьке правительтво складаєть ся з трох соціалістів, більшовистів і трох незалежних. В новітньому наведений телеграмі перший раз згадують ся про ра-

ду державних повноважених. Треба здогадувати ся, що си рада є власним правительством і складаєть ся зі соціалістів. Новий кабінет, в яким заступили ся партії, має характер коаліційний і є правдоподібно чисто технічним кабінетом під контролею ради державних повноважених, на чолі котрої стоїть Фрідріх Еберт і його п'ять товаришів.

Організація селянських рад.

АМСТЕРДАМ, 14. листопада. — Нове німецьке правительтво видало прокламацію до селян, щоб організувати селянські ради в цілі управліннями средств поживни. В прокламації говориться ся, що така організація буде дещо ніж до-тепершні бюрократична та що в сєй спосіб відвернуть ся лихо примусових зарпіджень.

Рішено розв'язати червоні гвардії.

КОПЕНГАГЕН, 15. листопада. — Берлінська рада жовірів і робітників ухвалила розв'язати червоні гвардії, які се доносить телеграма з Парижа. Капітана Берфельда, провідника червоних гвардій, звільнює з причини його революційних намірів.

Підводи лодки не хочуть слухати приказів правительства.

КОПЕНГАГЕН, 14. листопада. — Залози підводних лодок на зборах в Брунсуельте ухвалили не слухати приказів революційного правительства і назад покинути своїх офіційних до служби.

Ухвалено також здержати давній німецький прапор замість прапора червоного.

Затоплення корабля "Вісбаден".

БЕРНО, 16. листопада. — Німецький воєнний корабель "Вісбаден", який не хотів піддати ся революціонерам, пробував утечи на нестварній воді. Воєнний корабель революцій-нерів лустали ся за ним в погоню і затопили його враз з цілою задогою, яка числила 350 моряків, між тим багато кадетів, які се доносить "Люккаль-Аншайер" з Берліна.

Вісти з Копенгагена доносять, що велике число німецьких воєнних корабель, які на підставі розуму мали бути передані в руки альянтів, революціонери затопили.

В АВСТРІЇ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

Соціаліст Бавер містром загр. справ.

СОЛІГ, 15. листопада. — Соціаліст Отто Бавер, редактор вєлікої "Арбейтер Шайтунг", іменованый містром загр. справ в Австрії, як се доносить телеграма з Відня до Копенгагена.

Баварський король зрік ся престолоа.

БАЗІЛІЯ, 16. листопада. — Бувший король Баварії, Людвік III, зрік ся престолоа і звільнив членів правительства від присяги вірности.

Нове правительтво попустило до королів і членів його родини свободу поїзати в краю, як довго вони не відіймуть акції, котра могла би загрожувати існуванню держави.

Бувший цісар має поєну свободу.

АМЕРОНГЕН (Голландія), 16. листопада. — Бувший німецький цісар, Вільгельм Гогенцолерн, не є інтерв'юваным голландськими властями, його вважають за визначного чужинця, який збів до Голландії. Вільгельм просив о охорону. Він є зовсім свободний і може кожної хвили вийти, де сам схоче.

Гр. Бентік, в домі якого проживає тепер Вільгельм, поєснює, що бувший цісар і наслідник престолоа перестали бути жовірами з хвилею, скоро лінь зрели ся престолоа. Які плани на будуче має Вільгельм, неясно.

Окружене цісаря, яке складало ся в переважній часті з офіційрів, видало оружіє і формально інтерв'юване.

Бувший наслідник престолоа, принц Фрідріх Вільгельм, знаходиться ся в палаті свого приятеля Гр. Меттерніха в місцевості Свалмен, в будинку Цімбурт. Разом з бувшим кронпринцом має знаходити ся і його жінка.

Грошева біржа замкнена.

КОПЕНГАГЕН, 15. листопада. — Берлінська біржа надале замкнена, але вістка, що 9-та позичка воєни опанула до 10 мільярдів марок, викликала серед фінансових кругів велике задоволене.

Большевики на поємі Німеччині.

СТОКГОЛЬМ, 13. листопада. — Большевицький містер заграничних справ, Черієв, повідомив телеграфічно німецьке правительтво, що Росія визнає дає поїзати поживи до Берліна.

В Петрограді німецькі пожені записали над будинком німецького правительства червоний прапор.

Заворушення в Відні.

КОПЕНГАГЕН, 15. листопада. — Соціалісти у Відні перестали в середу напад на парламент і старали ся дістати до сабї, в якій відбувають ся засіданя нової державної ради. Закли приєврили над, прийшло до боротьби, в якій 20 осіб було ранених. Президент, рад. Дінгофер, заперечив немаче би перші стріли впади в будинок парламенту.

Над будинком вєнішнього по-яній вєстрийський прапор, червоно-біло-червоний краєк, але небажало опісля хтось усунув.

Соціаліст Бавер містром загр. справ.

СОЛІГ, 15. листопада. — Соціаліст Отто Бавер, редактор вєлікої "Арбейтер Шайтунг", іменованый містром загр. справ в Австрії, як се доносить телеграма з Відня до Копенгагена.

Білу крауку і товпа витала прапор червоний.

Партія соціалістична заняла канцелярію часописи "Нає Фрає Прессе". В перших на-значених владах анскавано домагає утворення соціалістич-ного республіки на вір німецької.

Наруку у Відні одержав від нас поручене, щоб вийшов у приязні зносини з народами Австро-Угорщини, які тепер потворили незалежним держа-ви".

Папа вдовольняє з перевороту в Австро-Угорщині.

РИМ, 15. листопада. — Папа Венедикт написав лист до кардинала Гаспарі, папського секретаря для загр. справ, в яким зазначав:

Можливо ся, щоб справми між Австрією і Італією були полагожені згідно зі сущащими зміганнями народу.

Наруку у Відні одержав від нас поручене, щоб вийшов у приязні зносини з народами Австро-Угорщини, які тепер потворили незалежним держа-ви".

НА УГОРЩИНІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

Проголошене малярської республіки.

БЕРНО, 15. листопада. — Бездротна телеграма з Будапешту доносить, що Гр. Естергазі, Гр. Секені і бар. Ваянці відбули нараду з бувшим королем Карлом і з лордом Екхартсав. Бувший король Карло зрік ся всякої співучасті в справах Австрії і Угорщини.

Угорська народна рада і обидва мають відбуту завтра спільне засіданє, на яким проголосить республіку і розв'язав не обов'язат на вибурт Гр. Каролі губернатором Угорщини. Є також в плані проголосити загальне, тайне і рівне право голосування для мужин і жєнщин.

Телеграма додає, що всі по-висше наведені рішення вийдуть безпороочно в жите.

В ГОЛАНДІЇ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

Голандські большевики жадають уступлення королєвє.

ЛОНДОН, 15. листопада. — Грізне становище большевицьке в Голандії, які замкадали уступлення з престолоа королеви Вільгельмїни, викликало в Газі-пєрелом, як се доносить теле-грама до "Дейлі Експрес".

Бувшого міністра війни, Р. Коуліна, який перебував від дня в Англії, відкликано, щоб вступити на чолі правительства. Він має великий вплив в Говєні-ді. Його визнава королева вже кілька разів, щоб вийти з не-го правительство.

Голандське правительство видало до народу прокламацію, зазначаючи горючий до спадіння підчас тяжкої кризи". В прокламації, доводить ся, що меншість грожить загрозити влади у своїй ролі і визнає до заховання ладі і вірности для правительства.

Урядове проголошене чесько-словацької республіки.

ПРАГА, 16. листопада. — Чесько-словацькі народні збори ухвалили завести 8-годинний день, пошті і знести всякі шляхотські титули.

УДНН (Італія), 17. листопада. — 40,000 чеських військ, які були організовані в Італії, готувались, як до повороту че-ред Австрію.

Американські автомобілі з поживно будуть товаришати Чесько-Словацким домам.

СПРАВА ПОЛЬЩІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

ГЕН. ПІЛСУДСКИЙ МАЄ УТВОРИТИ НАРОДНЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО.

Соціаліст Дашиньский іменованый премієром.

АМСТЕРДАМ, 16. листопада. — Генерал Пилсудский, бувший командант польських легіонів, подав до відома, що польська регенція рада поручила йому утворити народне правительтво і обійняти контролю над всіми польськими військами, як се доносить телеграма з Варшави.

Ген. Пилсудский іменував галицького соціаліста, Дашинь-ського премієром і поручив йому утворенє кабінету.

(Ген. Пилсудский, бувший командант польських легіонів, які бороли ся по стороні центральных держав проти Росії, був вийнвено року уязнений німецькими властями, коли то він по польське революції в Росії хотів утечи з Голландії при помочи фальшивих паспортів. Німецькі влади піддали проти нього обсадування, що він стояв на чолі протинімецького руху. Ген. Пилсудського уязнили з в'язниці доперва в жовтні сього року, кілька днів перел вибухом революції в Німеччині.)

Ген. Пилсудский є соціаліст і походить з російської Польщі. Він брав живу участь підчас революції в Росії в 1905 р.).

ПОЗНАНЬ, СТОЛИЦЯ ПРУССЬКОЇ ПОЛЬЩІ, В РУКАХ ПОЛЯКІВ.

Варшавські офіцери переймали владу в Познані.

БАЗІЛІЯ (Швайцарія), 16. листопада. — Польські офіційри з Варшави взяли у свої руки владу в Познані, столиці німецької Польщі. Вони прибули туди автомобілями і їм пере-дано владу.

Сподіють ся, що небажов прибудуть до Познаня також і польські війська, які просили німецьке правительство, щоб воно видало охоронні зарпіджень, які се доносить "Берлінер Таге-блатт".

(Німецька Польща, Познанщина, обіймає 11,184 квадратних миль з 4-мільйонним населенням, з чого поляки числять око-ло 3,000,000.)

Німецькі війська опорожниють Польщу.

КОПЕНГАГЕН, 15. листопада. — Опоорожене Німеччиною Польщу, яка знаходиться в стані революції, розпочало ся, як се доносить телеграма з Берліна.

Німецьких жовірів і цивіль-них осіб, які підписали декларацію у Варшаві, розоружено і у-язвлено.

Англія грожить полякам.

ЛОНДОН, 15. листопада. — Англійське министерство загра-ничних справ оголосило сліду-ючий звіт:

"До королєвського правительства надійшли вісти про-тигидильської погроми у Варшаві.

"Коли би сі вісти показали ся правдивими, королєвське правительство мусіло би зняти дуже серйозне становище су-проти таких погид. Того рода

В ЧЕХІЇ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

Урядове проголошене чесько-словацької республіки.

ПРАГА, 16. листопада. — Чесько-словацькі народні збори ухвалили завести 8-годинний день, пошті і знести всякі шляхотські титули.

УДНН (Італія), 17. листопада. — 40,000 чеських військ, які були організовані в Італії, готувались, як до повороту че-ред Австрію.

Американські автомобілі з поживно будуть товаришати Чесько-Словацким домам.

Пошуку Леонка Марініна, члену колективу з проєкту Конюшків. Любого з брат помер. Проголошати згоди на адресу: 136-1111
Box 267, FAUL KOS
Olean, N.Y.

ПОШУКУЮ
свідомісників в Україні і ко-
лі місцевості в Америці і кон-
наді, котрі легко хотіли заре-
бити добрі гроші. Голосити на-
лястовно до:
ALAN WATKINS AND CARVING CO.
110 N. Western Ave., Chicago, Ill.

ЛІКТОУЧОК, іспитовий, майже
18-літній працівник, з добрим
знанням англійської мови, та-
копів як і європейської, так і
мискої, а також і непереві-
конверти, ні Жонатан, безліч
пошукує сучасного, Ласкани

6 Сопн. 138-
34, ДЯКОУЧИТЕЛЬ, знающий управл
и лице добра хором, доброго хара

[illegible]

GREY Спеціаліст

АД 30 ЛІТ
ЕНІЮ ЕЛЕКТРИКОЮ
БЛИЗЬКО
ON SQUARE New York City.

людей і бажав би і Вас вилічи-
ти або міхур, шкірну недугу, ече-

апалене легких або всяку іншу
ар, який лічив Вас ще не вилічив
го і давно основного офісу д-ра
огом другі не могли.
РОМ. — ЛІКИ \$1.00.
дугу числить низькі ціни.
—ої; в неділі від 9-ої до 3-ої.

ІЯРСТВА, ТАНЦІВ
ІЯДЕЛЬФІ
(на розі Френклін і Поплар ул.)

З підписом першого секретаря "Компартії" підписався і підписався на підписанням найславішій у світі сс. Серед нашого загалу в Америці, а який, є багато талантів до музики і маю, що ся! Належне образование принесе тому народови. Тому народ, а головний обати, щоби як найбільше українських ую ся до сеї школи. Наша школа заповановища. Наша школа є зареєстрована добру в стейті Пенсильнія. НАША

расших европейських і американських
нашого молодого покоління се дуже
зави́ти ся в добрім товаристві. Оплата
му користайте з нагоди і вписуйте ся
117в—
собисто або письменно на адресу:
of Music and Fin. Ar:

ВАЛЕНТИНА Г. ВОЛОШУК,
учителька танців

УТИ ВИЛІЧЕНІ

Я ПРИВЕРНУ ВАМ ЗДОРОВ'Я

ПРИЛАДИ, ЯКІ УЖИВАЮ ДО ВСІХ НЕДАРОЖИЧОК РОЗСЛІДИ.

Я СНАЖУ Вам, чи можете бути вилічені або ні, без здогадки, і поможу Вам ді, коли другі молоді або непрактичні лікарі Вас завели.

кавалієн і лабораторіє, які є кваліфікаційні для небагатьох людей. Ви здатесь, коли побачите їх в Вашій місцевості буть якісь. Ось тільки знайдіть Вас про них знає і догадується Вас, через що в останню успіш в останню часі.

Ваші успіхи успішно лічуться ся, і будуть цілі. — Оглядати і поради даром.

B. F. MULLIN *Ваша карта початку*
SPECIALIST **PITTSBURGH, I**
SOUTHERN AGENCIES
8-10-11-12-13-14-15-16-17-18-19-20-21-22-23-24-25-26-27-28-29-30-31-32-33-34-35-36-37-38-39-40-41-42-43-44-45-46-47-48-49-50-51-52-53-54-55-56-57-58-59-60-61-62-63-64-65-66-67-68-69-70-71-72-73-74-75-76-77-78-79-80-81-82-83-84-85-86-87-88-89-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100-101-102-103-104-105-106-107-108-109-110-111-112-113-114-115-116-117-118-119-120-121-122-123-124-125-126-127-128-129-130-131-132-133-134-135-136-137-138-139-140-141-142-143-144-145-146-147-148-149-150-151-152-153-154-155-156-157-158-159-160-161-162-163-164-165-166-167-168-169-170-171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-479-480-481-482-483-484-485-486-487-488-489-490-491-492-493-494-495-496-497-498-499-500-501-502-503-504-505-506-507-508-509-510-511-512-513-514-515-516-517-518-519-520-521-522-523-524-525-526-527-528-529-530-531-532-533-534-535-536-537-538-539-540-541-542-543-544-545-546-547-548-549-550-551-552-553-554-555-556-557-558-559-560-561-562-563-564-565-566-567-568-569-570-571-572-573-574-575-576-577-578-579-580-581-582-583-584-585-586-587-588-589-590-591-592-593-594-595-596-597-598-599-600-601-602-603-604-605-606-607-608-609-610-611-612-613-614-615-616-617-618-619-620-621-622-623-624-625-626-627-628-629-630-631-632-633-634-635-636-637-638-639-640-641-642-643-644-645-646-647-648-649-650-651-652-653-654-655-656-657-658-659-660-661-662-663-664-665-666-667-668-669-670-671-672-673-674-675-676-677-678-679-680-681-682-683-684-685-686-687-688-689-690-691-692-693-694-695-696-697-698-699-700-701-702-703-704-705-706-707-708-709-710-711-712-713-714-715-716-717-718-719-720-721-722-723-724-725-726-727-728-729-730-731-732-733-734-735-736-737-738-739-740-741-742-743-744-745-746-747-748-749-750-751-752-753-754-755-756-757-758-759-760-761-762-763-764-765-766-767-768-769-770-771-772-773-774-775-776-777-778-779-780-781-782-783-784-785-786-787-788-789-790-791-792-793-794-795-796-797-798-799-800-801-802-803-804-805-806-807-808-809-810-811-812-813-814-815-816-817-818-819-820-821-822-823-824-825-826-827-828-829-830-831-832-833-834-835-836-837-838-839-840-841-842-843-844-845-846-847-848-849-850-851-852-853-854-855-856-857-858-859-860-861-862-863-864-865-866-867-868-869-870-871-872-873-874-875-876-877-878-879-880-881-882-883-884-885-886-887-888-889-890-891-892-893-894-895-896-897-898-899-900-901-902-903-904-905-906-907-908-909-910-911-912-913-914-915-916-917-918-919-920-921-922-923-924-925-926-927-928-929-930-931-932-933-934-935-936-937-938-939-940-941-942-943-944-945-946-947-948-949-950-951-952-953-954-955-956-957-958-959-960-961-962-963-964-965-966-967-968-969-970-971-972-973-974-975-976-977-978-979-980-981-982-983-984-985-986-987-988-989-990-991-992-993-994-995-996-997-998-999-1000-1001-1002-1003-1004-1005-1006-1007-1008

